



Brüssel, den 1. August 2025
(OR. en)

12050/25
ADD 1

Interinstitutionelles Dossier:
2025/0246 (COD)

STATIS 58
PECHE 228
IA 103
CODEC 1113

ÜBERMITTLUNGSVERMERK

Absender: Frau Martine DEPREZ, Direktorin, im Auftrag der Generalsekretärin der Europäischen Kommission

Eingangsdatum: 30. Juli 2025

Empfänger: Frau Thérèse BLANCHET, Generalsekretärin des Rates der Europäischen Union

Nr. Komm.dok.: COM(2025) 435 annex

Betr.: ANHANG
des
Vorschlags für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates
über europäische Statistiken über Fischerei und Aquakultur und zur
Aufhebung der Verordnungen (EG) Nr. 1921/2006, (EG) Nr. 762/2008,
(EG) Nr. 216/2009, (EG) Nr. 217/2009 und (EG) Nr. 218/2009

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument COM(2025) 435 annex.

Anl.: COM(2025) 435 annex

12050/25 ADD 1

LIFE.2

DE



EUROPÄISCHE
KOMMISSION

Brüssel, den 30.7.2025
COM(2025) 435 final

ANNEX

ANHANG

des

Vorschlags für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates

**über europäische Statistiken über Fischerei und Aquakultur und zur Aufhebung der
Verordnungen (EG) Nr. 1921/2006, (EG) Nr. 762/2008, (EG) Nr. 216/2009, (EG)
Nr. 217/2009 und (EG) Nr. 218/2009**

{SEC(2025) 224 final} - {SWD(2025) 232 final} - {SWD(2025) 233 final}

DE

DE

ANHANG

Bereiche, Themen und Einzelthemen, Übermittlungshäufigkeit, Bezugszeiträume und anwendbare Dimensionen

a) Bereich: Fischereistatistik

Thema	Einzelthemen	Übermittlungshäufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				Empfindliche Arten	Regional
Fänge Die Daten umfassen die Fänge in allen FAO-Fischereiregionen.	Gewerbliche Fänge Die Daten umfassen das Gewicht der gewerblichen Fänge, nach Arten, die von der Fischereiflotte der Union angelandet oder ohne Schiff getätigt werden.	Jährlich	Kalenderjahr	Anwendbar	Anwendbar
	Rückwürfe Die Daten umfassen das Gewicht der Rückwürfe von gewerblichen Fängen, nach Arten.	Jährlich	Kalenderjahr	Anwendbar	Anwendbar
	Freizeitfänge Die Daten umfassen das Gewicht der Freizeitfänge, aufgeschlüsselt nach Arten, unabhängig von der Staatsangehörigkeit der natürlichen Personen, die Freizeitfischerei betreiben.	Jährlich	Kalenderjahr	Anwendbar	Anwendbar

Thema	Einzelthemen	Übermittlung häufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				Empfindliche Arten	Regional
Anlandungen Die Daten umfassen das Gewicht und den Geldwert von Fischereierzeugnissen aus gewerblichen Fängen, die a) von der Fischereiflotte der Union in allen FAO-Fischereiregionen angelandet und verkauft werden; b) von Flotten außerhalb der Union angelandet und im Gebiet der Union verkauft werden; c) ohne Schiff im Gebiet der Union durchgeführt werden.	Angelandete Erzeugnisse Die Daten umfassen das Gewicht und den Geldwert des Erstverkaufs der angelandeten Fischereierzeugnisse, nach Arten, aufgeschlüsselt nach Aufmachung, vorgesehenem Verwendungszweck und Flagge des Schiffes.	Jährlich	Kalenderjahr		Anwendbar
Fangflotte Die Daten umfassen die Fangflotte der Union.	Struktur Die Daten umfassen die wichtigsten strukturellen Merkmale der Fangflotte der Union und das verwendete Fanggerät.	Jährlich	Kalenderjahr		

b) Bereich: Aquakulturstatistik

Thema	Einzelthemen	Übermittlungshäufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				ökologisch/biologisch	Regional
Aquakulturproduktion, ausgenommen Brutanlagen und Aufzuchtanlagen Die Daten umfassen das Gewicht und den Geldwert der Aquakulturproduktion zum Konsum	Aquakulturerzeugnisse, ausgenommen Eier Die Daten umfassen das Gewicht und den Wert der aquatischen Organismen, nach Arten, beim Erstverkauf, angegeben in Lebendgewichtäquivalent der unverarbeiteten Erzeugung, aufgeschlüsselt nach Umfeld und Erzeugungsmethode. In den Daten sind keine Eier aus der Aquakultur enthalten.	Jährlich	Kalenderjahr	Anwendbar	Anwendbar
	Eier aus der Aquakultur Die Daten umfassen das Gewicht und den Wert der Eier aus der Aquakultur, nach Arten, beim Erstverkauf, angegeben in Frischgewichtäquivalent der unverarbeiteten Erzeugung, aufgeschlüsselt nach Umfeld.				Anwendbar

Thema	Einzelthemen	Übermittlungshäufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				ökologisch/biologisch	Regional
Ströme in der Aquakultur Die Daten umfassen die nicht zum Konsum bestimmten Ströme in der Aquakultur.	Aquakultur auf der Grundlage von Fängen Die Daten umfassen das Gewicht und den Wert der Fänge aus der Natur, nach Arten, für die weitere Aufzucht in Aquakulturbetrieben.		Jährlich	Kalenderjahr	

Thema	Einzelthemen	Übermittlungshäufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				ökologisch/biologisch	Regional
	<p>Erzeugnisse aus Brutanlagen und Aufzuchtanlagen</p> <p>Die Daten umfassen die Erzeugung in Brutanlagen und Aufzuchtanlagen, nach Arten, in Anzahl der für die weiterer Aufzucht produzierten und verkauften oder für die Aussetzung in Wildgewässern produzierten Tiere, aufgeschlüsselt nach Verwendungszweck und Lebensstadium. Die Daten umfassen den Geldwert der Erzeugung in Brutanlagen und Aufzuchtanlagen, nach Arten, beim Erstverlauf, für die weitere Aufzucht, aufgeschlüsselt nach Verwendungszweck und Lebensstadium.</p>				

Thema	Einzelthemen	Übermittlungshäufigkeit	Bezugszeitraum	Dimensionen	
				ökologisch/biologisch	Regional
Aquakulturbetriebe Die Daten umfassen die Struktur von Aquakulturbetrieben.	Betriebe Die Daten umfassen die Anzahl und die Messungen der Aquakulturbetriebe, aufgeschlüsselt nach Tabelle 11 des Delegierten Beschlusses (EU) 2021/1167 der Kommission ¹ .	Alle zwei Jahre	Kalenderjahr		Anwendbar

¹ Delegierter Beschluss (EU) 2021/1167 der Kommission vom 27. April 2021 zur Festlegung des mehrjährigen Unionsprogramms für die Erhebung und Verwaltung biologischer, umweltbezogener, technischer und sozioökonomischer Daten im Fischerei- und Aquakultursektor ab 2022, C/2021/2797 ([AbL L 253 vom 16.7.2021, S. 51](#)).